

Apprendre le vocabulaire de l'optique en anglais au format PDF

La base du vocabulaire de l'optique en anglais

Anglais	Français
the sight	la vue
nearsighted	myope
nearsightedness	myopie
farsightedness	hyperopie
presbyopia	presbytie
astigmatism	astigmatisme
optics	optique
clear	distinct
crisp	net
sharpness	netteté
near vision	vision de près
far vision	vision de loin
blurred	flou
bifocal	double foyer
blind	aveugle
vision impairment	trouble oculaire
vision loss	perte de la vision

Les termes anglais essentiels sur les lunettes en anglais

Anglais	Français	Anglais	Français
Eyeglasses	lunettes	unbreakable lens	verre incassable
Frame	monture	single vision lens	verre unifocal
Lenses	verres	tight	serré
the shape	la forme	coating	revêtement
the curve	la courbe	length	longueur
range	gamme	width	largeur
goggles	lunettes de protection	thickness	épaisseur
ready-readers	lunettes de lecture	weight	poids
tinted	teinté	rounded lines	contours arrondis
soft lenses	lentilles souples	disposable contact lenses	lentilles jetables
pad	plaquette	pad screw	vis de plaquette
pad screw	vis de plaquette	arm	branche
arm	branche	hinge	charnière
fixing	fixation	ear point	manchon
size	taille	characteristics	caractéristiques
thin	fin	blocking of the lens	blocage du verre
premium lenses	verres haut de gamme	organic lens	verre organique
progressive lens	verre progressif	daily disposable contact lenses	lentilles de contact à port journalier
disposable contact lenses	lentilles jetables	frequent replacement contact lenses	lentille à changement fréquent
metal frame	monture en métal	plastic frame	monture plastique

📖 L'anatomie optique

Anglais	Français	Anglais	Français
a lens	un cristallin	tear duct	canal lacrymal
eyelashes	cil	ciliary muscle	muscle ciliaire
eyelids	paupières	choroid	choroïde
eye	œil	anterior chamber	chambre antérieure
cornea	cornée	posterior chamber	chambre postérieure
retina	rétine	ciliary body	corps ciliaire
iris	iris	fundus	fond de l'œil
pupil	pupille	optic disc	disque optique (ou papille optique)
optic nerve	nerf optique	peripheral vision	vision périphérique
sclera	sclérotique	binocular vision	vision binoculaire
conjunctiva	conjonctive	depth perception	perception de la profondeur
macula	macula	visual acuity	acuité visuelle
fovea	fovéa	refractive error	erreur de réfraction
vitreous humor	humeur vitrée	astigmatism	astigmatisme
aqueous humor	humeur aqueuse	myopia	myopie
tear duct	canal lacrymal	hyperopia	hypermétropie
ciliary muscle	muscle ciliaire	presbyopia	presbytie
choroid	choroïde	strabismus	strabisme
anterior chamber	chambre antérieure	eyeball	globe oculaire
posterior chamber	chambre postérieure	fundus	fond de l'œil
ciliary body	corps ciliaire	optic disc	disque optique
lens capsule	capsule du cristallin	lens capsule	capsule du cristallin
zonular fibers	fibres zonulaires (zonule de Zinn)	trabecular meshwork	trabéculum
ciliary body	corps ciliaire	uvea	uvéa
lacrimal gland	glande lacrymale	lacrimal sac	sac lacrymal
lacrimal sac	sac lacrymal	meibomian glands	glandes de Meibomius
meibomian glands	glandes de Meibomius	photoreceptor cells	cellules photoréceptrices
photoreceptor cells	cellules photoréceptrices	rods and cones	bâtonnets et cônes
rods and cones	bâtonnets et cônes	visual cortex	cortex visuel
visual cortex	cortex visuel	extraocular muscles	muscles extraoculaires
extraocular muscles	muscles extraoculaires	medial rectus muscle	muscle droit médial
medial rectus muscle	muscle droit médial	lateral rectus muscle	muscle droit latéral
lateral rectus muscle	muscle droit latéral	superior rectus muscle	muscle droit supérieur
superior rectus muscle	muscle droit supérieur	inferior rectus muscle	muscle droit inférieur
inferior rectus muscle	muscle droit inférieur	superior oblique muscle	muscle oblique supérieur
superior oblique muscle	muscle oblique supérieur	inferior oblique muscle	muscle oblique inférieur

Les maladies oculaires : comprendre et prévenir les troubles de la vision

Anglais	Français	Anglais	Français
Retinal detachment	Décollement de la rétine	Diabetic retinopathy	Rétinopathie diabétique
Macular degeneration	Dégénérescence maculaire	Macular edema	Œdème maculaire
Retinitis pigmentosa	Rétinite pigmentaire	Cataract	Cataracte
Glaucoma	Glaucome	Optic neuritis	Névrite optique
Optic atrophy	Atrophie du nerf optique	Keratitis	Kératite
Keratoconus	Kératocône	Corneal ulcer	Ulcère de la cornée
Conjunctivitis	Conjonctivite	Dry eye syndrome	Syndrome de l'œil sec
Pterygium	Ptérygion	Myopia	Myopie
Hyperopia	Hypermétropie	Astigmatism	Astigmatisme
Presbyopia	Presbytie	Strabismus	Strabisme
Amblyopia	Amblyopie (œil paresseux)	Nystagmus	Nystagmus
Uveitis	Uvéite	Blepharitis	Blépharite
Ptosis	Ptosis (paupière tombante)	Epiretinal membrane	Membrane épirétinienne
Retinal vein occlusion	Occlusion veineuse rétinienne	Retinal artery occlusion	Occlusion de l'artère rétinienne
Choroideremia	Choroïdérémie	Stargardt disease	Maladie de Stargardt
Best disease	Maladie de Best	Leber's hereditary optic neuropathy (LHON)	Neuropathie optique héréditaire de Leber
Leber congenital amaurosis (LCA)	Amaurose congénitale de Leber	Coloboma	Colobome
Aniridia	Aniridie	Albinism	Albinisme (associé à des troubles de la vision)
Scleritis	Sclérite	Episcleritis	Épisclérite
Meibomian gland dysfunction (MGD)	Dysfonction des glandes de Meibomius	Trichiasis	Trichiasis (croissance anormale des cils)
Entropion	Entropion (paupière tournée vers l'intérieur)	Ectropion	Ectropion (paupière tournée vers l'extérieur)
Lagophthalmos	Lagophtalmie (incapacité à fermer complètement les paupières)	Exophthalmos	Exophtalmie (saillie anormale des yeux)
Orbital cellulitis	Cellulite orbitaire	Thyroid eye disease (TED) / Graves' orbitopathy	Maladie de Basedow (orbitopathie dysthyroïdienne)
Ocular melanoma	Mélanome oculaire	Squamous cell carcinoma of the eye	Carcinome épidermoïde de l'œil

Les solutions pour préserver et améliorer la vision

Anglais	Français	Anglais	Français
Contact lenses	Lentilles de contact	Prescription lenses	Verres correcteurs
Refractive surgery	Chirurgie réfractive	Laser eye surgery	Chirurgie oculaire au laser
LASIK (Laser-Assisted in Situ Keratomileusis)	LASIK (kératomileusis in situ assistée par laser)	PRK (Photorefractive Keratectomy)	PKR (kératectomie photoréfractive)
Cataract surgery	Chirurgie de la cataracte	Glaucoma surgery	Chirurgie du glaucome
Corneal transplant	Greffe de cornée	Vitrectomy	Vitrectomie
Intravitreal injections	Injections intravitréennes	Anti-VEGF therapy (Anti-Vascular Endothelial Growth Factor)	Thérapie anti-VEGF (Facteur de croissance de l'endothélium vasculaire)
Eye drops	Gouttes ophtalmiques	Artificial tears	Larmes artificielles
Ointments	Pommades ophtalmiques	Antibiotic treatment	Traitement antibiotique
Anti-inflammatory treatment	Traitement anti-inflammatoire	Immunosuppressive therapy	Thérapie immunosuppressive
Orthokeratology (Ortho-K)	Orthokératologie (Ortho-K)	Vision therapy	Thérapie visuelle
Patch therapy	Thérapie par cache-œil (pour l'amblyopie)	Scleral lenses	Lentilles sclérales
Prosthetic eye	Œil prothétique		

Les verbes de l'optique en anglais

Anglais	Français	Anglais	Français
to wear	porter	to improve / enhance	améliorer
to fit	adapter	to sell	vendre
to drill	percer	to chamfer	biseauter
to mount	monter	to increase	augmenter
to dispense	distribuer	to exchange	échanger
to reshape	remodeler	to correct vision	corriger la vue
to adjust	ajuster	to measure	mesurer
to prescribe	prescrire	to grind	meuler
to polish	polir	to coat	traiter (appliquer un revêtement)
to tint	teinter	to clean	nettoyer
to align	aligner	to assess	évaluer
to focus	faire la mise au point	to inspect	inspecter
to diagnose	diagnostiquer	to replace	remplacer
to adjust the frame	ajuster la monture	to examine	examiner
to detect	détecter	to test	tester
to analyze	analyser	to prescribe lenses	prescrire des verres
to refocus	recentrer	to magnify	agrandir
to adjust the prescription	ajuster la prescription	to calibrate	calibrer
to align lenses	aligner les verres	to assemble	assembler
to repair	réparer	to customize	personnaliser
to scratch	rayer	to fog up	s'embuer
to frame	encadrer		

Le lexique courant de l'opticien

Anglais	Français	Anglais	Français
Degree	baccalauréat	sight test	examen de vue
a lens-fitting exam	examen pour porter des lentilles	prescription	ordonnance
to prescribe	rédigier une ordonnance	work experience	stage
customer	client	measurements	mesures
surgery	chirurgie	sunglasses	lunettes de soleil
advice	conseils	vision-related problems	troubles visuels
disease	maladie		

Autres termes utiles en anglais

Anglais	Français	Anglais	Français
Tears	larmes	Layer	couche
contact lenses	lentilles de contact	contacts	lentilles de contacts
safety eyewear	lunettes de sécurité	anti-reflective coating	anti-reflets
scratch resistant	anti-rayures	expectations	attentes du client
tastes	goûts	competition	concurrence
in the salesplace	sur le lieu de vente	term of delivery	délaï de livraison
chamoisine	chiffonnette	tools	outils
a screwdriver	tournevis	case/box	étui
look/gaze	regard	to blink	cligner
properly	correctement	clip-on glasses	additifs solaires